

برنامج  
الأغذية  
العالمي



Programme  
Alimentaire  
Mondial

World  
Food  
Programme

Programa  
Mundial  
de Alimentos

المجلس التنفيذي

الدورة العادية الثانية

روما، 27 - 2008/10/30

## اعتماد جدول الأعمال

البند 1 من جدول الأعمال

### جدول الأعمال التفصيلي المؤقت

مقدمة للمجلس للموافقة



طبعت هذه الوثيقة في عدد محدود من النسخ. يمكن الإطلاع على وثائق المجلس التنفيذي في صفحة برنامج الأغذية العالمي على شبكة الانترنت على العنوان التالي:  
(<http://www.wfp.org/eb>)

Distribution: GENERAL  
**WFP/EB.2/2008/1/2/Rev.2**  
24 October 2008  
ORIGINAL: ENGLISH



## 1- اعتماد جدول الأعمال

وفقاً للمادة الثالثة من اللائحة الداخلية للمجلس التنفيذي، يقدم المدير التنفيذي فيما يلي، للموافقة، جدول الأعمال التفصيلي المؤقت للدورة العادية الثانية لعام 2008. وقد يلجأ المجلس أثناء الدورة، بأغلبية ثلثي الحاضرين والمشاركين في التصويت، إلى تعديل جدول الأعمال هذا بحذف أو إضافة أو تعديل أي من البنود.

## 2- تعيين المقرر

وفقاً للمادة الثانية عشرة ومراعاة لأساليب العمل المستقرة، يجوز للمجلس أن يعين مقررًا من بين الممثلين.

## 3- ملاحظات افتتاحية من المدير التنفيذي

سيقدم المدير التنفيذي للمجلس، تحت هذا البند للنظر، عرضاً شفهيًا للقضايا التي تواجه البرنامج.

## 4- قضايا السياسات

### أ) سياسات البرنامج للتقييم

استجابة لتوصيات استعراض النظراء الخارجي لوظائف التقييم في برنامج الأغذية العالمي واستناداً إلى نقاشات وتقارير المجلس التنفيذي والإدارة العليا، تم تنقيح سياسة التقييم وتوفيرها مع آخر أفضل الممارسات الدولية. تقدم هذه الوثيقة للمجلس للموافقة عليها.

### ب) القسائم والتحويلات النقدية - كوسائل لتقديم المساعدات الغذائية: الفرص والتحديات

وتوفر وثيقة السياسات تلك، المقدمة للمجلس التنفيذي للنظر فيها، فرصاً وتحديات للبرنامج من خلال استعمال تحويلات القسائم والنقدية لمواجهة انعدام الأمن الغذائي، وذلك كطرائق بديلة ومكملات للمعونة الغذائية. وتحدد الوثيقة الميزة النسبية للبرنامج باستعمال تلك الوسائل وتقييم وجاهتها في إطار كل هدف من الأهداف الاستراتيجية، وتحديد تبعات إدراج تحويلات القسائم والنقدية في مجموعة أدوات البرنامج.

### ج) التأهب للغد من اليوم: استراتيجية البرنامج لإدارة وتنمية الموارد البشرية (2008-2011)

في أعقاب الموافقة على الخطة الاستراتيجية للبرنامج (2008-2011)، تلخص الوثيقة، المقدمة للمجلس التنفيذي للنظر فيها، "استراتيجية شاملة بشأن الموارد البشرية" التدابير التي يتعين اتخاذها لكفالة أن يكون نموذج سلك موظفي المنظمة متماشياً وتوجهات الاستراتيجية الجديدة للبرنامج. تلخص الوثيقة الأهداف والأنشطة لضمان تحسين إدارة الموارد البشرية للبرنامج في مجالات مركزية ثلاثة، ولبناء القدرات وتعزيز الشراكات.

### د) التحدي العالمي، الاستجابة الوطنية: دعم برنامج الأغذية العالمي للبرامج الوطنية المتعلقة بمرض الإيدز -

المعلومات المحدثة السنوية عن استجابة البرنامج فيما يتعلق بفيروس نقص المناعة البشرية ومرض الإيدز\*

طلب المجلس، في دورته العادية الأولى لعام 2004، أن يحاط علماً كل عام بحالة أنشطة البرنامج الخاصة بفيروس ومرض الإيدز والعلاقات مع البرنامج المشترك للأمم المتحدة المعني بفيروس ومرض الإيدز. يقدم هذا التحديث للمجلس للعلم.

(ه) التقرير المرحلي عن القضاء على الجوع ونقص الأغذية بين الأطفال\*

يأتي التقرير المقدم للعلم بعد القرار الذي اتخذته المجلس التنفيذي في أثناء دورته العادية الأولى في 2007، الذي يجيز للبرنامج مواصلة تطوير المبادرة مع اليونيسيف. يورد التقرير التقدم المحرز وآفاق عمل البرنامج في إطار الشراكة مع اليونيسيف وغيرها من الوكالات بشأن القضاء على جوع الأطفال ونقص تغذيتهم.

(و) الإطار الموحد لسياسات البرنامج – نسخة محدثة (أكتوبر/تشرين الثاني 2008)\*

وافق المجلس التنفيذي، في دورته السنوية لعام 2000، على التوصيات الواردة في تقرير جماعة العمل المعنية بالتسيير والإدارة (القرار 2000/EB.A/EB.A/6). وتحدد التوصية (د) الخاصة بالتسيير والإدارة أنه ينبغي جمع بيانات سياسات البرنامج في خلاصة وافية. وقد عرض "الإطار الموحد لسياسات البرنامج" في أول الأمر على المجلس في دورته السنوية لعام 2002. وتعرض على المجلس، للعلم، نسخة محدثة للإطار الموحد. (توجد نسخة إلكترونية محدثة على موقع البرنامج [www.wfp.org](http://www.wfp.org)).

5- مسائل الموارد والمالية والميزانية

(أ) معلومات محدثة عن خطة البرنامج للإدارة (2008-2009)

سيعرض على المجلس التنفيذي تقرير عن تنفيذ خطة الإدارة للفترة 2008-2009 للموافقة عليه، مع مراعاة توجيهات خطة البرنامج الاستراتيجية للفترة (2008-2011).

وستعرض على المجلس، للعلم، تعليقات وتوصيات كل من اللجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية ولجنة المالية في منظمة الأغذية والزراعة.

(ب) تركيز الإدارة على النتائج: الاستعراض الثاني للتقدم المحرز في تنفيذ الإدارة القائمة على النتائج: تقرير المراجع الخارجي

يرفع المراجع الخارجي تقريراً إلى المجلس التنفيذي بشأن مراجعته لمؤشرات الأداء مقارنة بمعايير أفضل الممارسات، بما في ذلك فحص وجاهة المؤشرات وتحديد ما وجدواها وتوقيتها ومدى التحقق منها. سيتطرق أيضاً المراجع الخارجي في تقريره إلى الأثر المترتب على مسؤولية المكاتب القطرية ومدى تكوين الدعم للنهج القائم على النتائج وإضفاء اللامركزية عليه. ويعتمد المراجع على نتائج زيارته الميدانية لتقديم تقدير لمدى إمكانية توجيه التحسين في الأداء المبلغ عنه إلى تحسين الفعالية بدلاً من تطبيق مزيد من الموارد. يقدم التقرير إلى المجلس التنفيذي للنظر فيه.

وأحاط المجلس علماً في أثناء دورته السنوية 2008 باقتراح الأمانة بأن تكون تقارير المراجعة الخارجية مصحوبة باستجابة من الأمانة. واستجابة الأمانة لتقرير المراجع الخارجي بشأن تركيز الإدارة على النتائج: الاستعراض الثاني للتقدم المحرز في تنفيذ الإدارة القائمة على النتائج، الذي يحدد إجراءات الأمانة لتنفيذ التوصيات الواردة في التقرير، مقدمة للنظر فيها.

وستعرض على المجلس، للعلم، تعليقات وتوصيات كل من اللجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية ولجنة المالية في منظمة الأغذية والزراعة.

(ج) برنامج عمل المراجع الخارجي لفترة السنتين 2008 – 2009\*

هذه الوثيقة مقدمة للعلم لتوفر للمجلس نظرة شاملة عن تخطيط المراجع الخارجي لمراجعة بيانات وأنشطة البرنامج لفترة السنتين 2008-2009.

وستعرض على المجلس، للعلم، تعليقات وتوصيات كل من اللجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية ولجنة المالية في منظمة الأغذية والزراعة.

(د) معلومات محدثة بشأن مشروع WINGS II\*

هذه الوثيقة المقدمة إلى المجلس للعلم وهي تقرير عن مشروع WINGS II، يلخص أهداف المشروع ونطاقه وحالته الراهنة وتمويله.

وستعرض على المجلس، للعلم، تعليقات وتوصيات كل من اللجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية ولجنة المالية في منظمة الأغذية والزراعة.

6- تقارير التقييم

عرضت وثائق التقييم في إطار هذا البند على المجلس للنظر فيها. وقدمت المصفوفات التابعة لهذه الوثائق التي تلخص الإجراءات المتخذة من طرف الإدارة لتنفيذ التوصيات، كضميمة لتلك التقارير

(أ) تقرير موجز للتقييم المواضيعي لتدخلات البرنامج ضد فيروس نقص المناعة البشرية ومرض الإيدز في أفريقيا جنوب الصحراء الكبرى

نفذ هذا التقييم خلال عام 2007 ويهدف إلى الاستفادة من خبرات البرنامج المتنامية فيما يتعلق بمساعدات البرنامج الغذائية للشعوب المتضررة من فيروس/مرض الإيدز، حتى يتسنى تحديد الأساليب الأفضل. ويتم التركيز على المناهج الاستراتيجية والعملية فيما يتعلق بالوقاية من هذا الفيروس ورعاية المصابين ومعالجتهم. كذلك سيتم تقييم قضايا الاستهداف، وخصوصا ما يتعلق باليتامى والأطفال الضعفاء الآخرين.

(ب) تقرير موجز لتقييم نهاية المدة لسياسات البرنامج في مجال التمايز بين الجنسين في الفترة (2003-2007):  
الالتزامات المعززة تجاه النساء لضمان الأمن الغذائي

نفذ، وفقا لسياسات المساواة بين الجنسين (2003-2007)، تقييم نهاية المدة للالتزامات البرنامج المعززة تجاه النساء وذلك في أواخر 2007 وأوائل 2008 كما سيقوم المدى الذي طبقت فيه سياسات المساواة بين الجنسين ونفذت فيه الالتزامات في عمليات البرنامج.

المسائل التشغيلية

7- البرامج القطرية

البرامج القطرية التالية مقدمة للمجلس للموافقة على أساس عدم الاعتراض:

← كينيا 10668.0 (2009-2013)

← النيجر 10614.0 (2009-2013)



8- **المشروعات المقدمة للمجلس التنفيذي لإقرارها****أ) المشروعات الإنمائية**

ستعرض على المجلس المشروعات الإنمائية التالية، **للموافقة**، بميزانية تتجاوز السلطة المخولة للمدير التنفيذي

◀ كوت ديفوار 10759.0

**ب) العمليات الممتدة للإغاثة والإنعاش**

ستعرض على المجلس العمليات الممتدة التالية للإغاثة والإنعاش بميزانيات تتجاوز السلطة المخولة للمدير التنفيذي **للموافقة:**

◀ بوروندي 10528.1

◀ إثيوبيا 10127.3

◀ سري لانكا 10756.0

9- **المشروعات التي ووفق عليها بالمراسلة**

ستعرض على المجلس، **للعلم**، وثيقة تشمل الزيادة في الميزانية التي أقرها المجلس التنفيذي عن طريق المراسلة منذ دورته العادية الأولى في فبراير/ شباط 2008.

**أ) العمليات الممتدة للإغاثة والإنعاش\***

◀ تيمور- ليشتي 10388.1

**ب) الزيادات في ميزانيات العمليات الممتدة للإغاثة والإنعاش\***

◀ أفغانستان 10427.0

◀ جمهورية الكونغو الديمقراطية 10608.0

◀ إثيوبيا 10665.0

◀ الصومال 10191.0

◀ زمبابوي 10595.0

10- **تقارير المدير التنفيذي عن المسائل التشغيلية (2008/6/30-1/1)****أ) الأنشطة الإنمائية التي وافق عليها المدير التنفيذي\***

سيعرض على المجلس **للعلم** ملخص عن المشروع الإنمائي التالي الذي وافق عليه المدير التنفيذي في إطار السلطة المخولة إليه.

◀ جيبوتي 10727.0

**ب) الزيادات في ميزانيات الأنشطة الإنمائية التي وافق عليها المدير التنفيذي\***

ستعرض على المجلس **للعلم** وثيقة تلخص الزيادات في الميزانية للأنشطة الإنمائية التي وافق عليها المدير التنفيذي في إطار السلطة المخولة إليه.



(ج) العمليات الممتدة للإغاثة والإنعاش التي وافق عليها المدير التنفيذي\*

سيعرض على المجلس **للعلم** ملخص عن العمليات الممتدة التالية للإغاثة والإنعاش التي وافق عليها المدير التنفيذي في إطار السلطة المخولة إليه.

← جمهورية أفريقيا الوسطى 10189.2

← ليسوتو 10599.0

← سوازيلند 10602.0

← اليمن 10232.1

(د) الزيادات في ميزانيات العمليات الممتدة للإغاثة والإنعاش التي وافق عليها المدير التنفيذي  
(2008/6/30-2008/1/1)\*

ستعرض على المجلس **للعلم** وثيقة تلخص الزيادات في ميزانية العمليات الممتدة التالية للإغاثة والإنعاش التي وافق عليها المدير التنفيذي في إطار السلطة المخولة إليه.

(هـ) عمليات الطوارئ التي وافق عليها المدير التنفيذي وحده أو المدير التنفيذي والمدير العام لمنظمة الأغذية والزراعة\*

سيعرض على المجلس **للعلم** موجز لعمليات الطوارئ التي وافق عليها المدير التنفيذي وحده أو المدير التنفيذي والمدير العام لمنظمة الأغذية والزراعة، في إطار السلطة المخولة لهما في الفقرة الفرعية (ب) من ملحق اللائحة العامة.

11- المسائل التنظيمية والإجرائية

← برنامج عمل المجلس التنفيذي للفترة السنيتين (2009-2010)

عملاً بالمادة الثالثة من اللائحة الداخلية، سيعرض على المجلس التنفيذي برنامج عمله المؤقت لفترة السنيتين 2009-2010، **للموافقة عليه**.

12- مسائل التنظيم والإدارة

← استعراض السلطة الموسعة المفوضة للمدير التنفيذي

صادق المجلس التنفيذي أثناء دورته العادية الثانية لعام 2006 على مواصلة المزيد من تفويض السلطة للمدير التنفيذي وطلب استعراض ذلك التفويض بعد سنتين أثناء الدورة العادية الثانية للمجلس لعام 2008 من أجل تحديد ما إذا كان سيتم الاستمرار في هذا الإجراء. وتقدم هذه الوثيقة التي تشمل تحليلاً للحالة على مدى الفترة المعنية وتوصية إلى المجلس **للموافقة عليها**.

13- ملخص أعمال الدورة السنوية للمجلس التنفيذي لعام 2008

وفقاً لقرار المجلس في دورته العادية الثانية في 1996 بشأن مناهجه في العمل، سيقدم ملخص أعمال الدورة السنوية لعام 2008 **للمصادقة عليه**.

\* وفقاً لقرارات المجلس التنفيذي بشأن التسيير والإدارة التي اعتمدت في الدورة السنوية والدورة العادية الثالثة لعام 2000، فإن الموضوعات المقدمة للمجلس للعلم ينبغي عدم مناقشتها إلا إذا طلب أحد أعضاء المجلس ذلك تحديداً قبل بداية الدورة ووافق رئيس المجلس على الطلب على أساس أن المناقشة تتفق مع الاستخدام السليم لوقت المجلس.

## 14- مسائل أخرى

◀ تقرير أعضاء المجلس التنفيذي لبرنامج الأغذية العالمي عن زيارتهم إلى هندوراس  
تقرير عن زيارة المجلس التنفيذي للبرنامج للهندوراس، التي تمت في الفترة 22 إلى 30 سبتمبر/أيلول 2008، وتم  
تقديمه للمجلس للعلم.

## 15- التحقق من القرارات والتوصيات المعتمدة

سيعرض على المجلس التنفيذي مشروع وثيقة تتضمن جميع القرارات والتوصيات التي اتخذها المجلس في دورته الحالية  
للتحقق من دقتها.